

AKAI



ABTS-11B

КЕРІВНИЦТВО КОРИСТУВАЧА

Портативна колонка з підтримкою Bluetooth

Для того, щоб правильно експлуатувати даний пристрій, уважно прочитайте цей посібник користувача!

ОСОБЛИВОСТІ ПРИСТРОЮ:

1. Портативний Bluetooth-динамік з виходом 10 Вт;
2. Чистий звук і динамічний звуковий ефект;
3. A2DP - бездротова потокова передача музики з будь-якого Bluetooth-пристрою, такого як мобільний телефон, ноутбук, iPhone або iPad;
4. Зручне і безпечне сполучення для комфортної роботи;
5. Робочий діапазон 10 метрів;
6. Підтримка USB і SD-карти;
7. FM-радіо;
8. Підтримка функції лінійного входу: підходить для ПК, MID, ТВ і інших аудіопристроїв;
9. Бічна панель керування гучністю;
10. Вбудована літієва акумуляторна батарея 1500 мАг;
11. Ремінець для перенесення.

АКСЕСУАРИ:

Зарядний кабель

Аудіо кабель

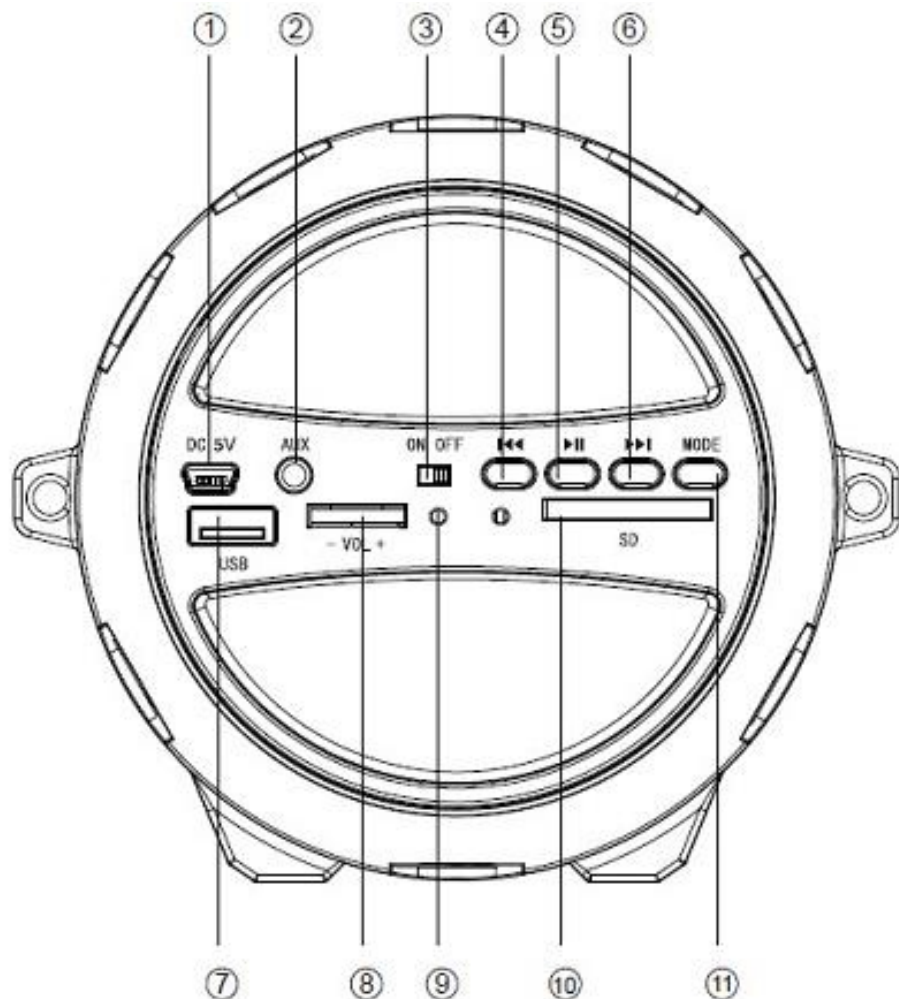
Посібник користувача

Ремінець

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Версія Bluetooth	2.1
	Підтримка A2DP і AVRCP
Діапазон Bluetooth	до 10 метрів
Динаміки:	Розмір динаміка: 3 дюйма
	Релейний вивід звукового сигналу: 10W, 4Ω
Підключення:	SD-карта (зчитувач)
	Вхід Aux-in 3.5мм роз'єм для підключення
Джерело живлення:	Вбудована перезаряджаєма літієва акумуляторна батарея 1500 мАч (2 години відтворення на максимальній гучності)
Потужність перезарядки:	DC 5V 1A (USB-кабель для зарядки входить до комплекту)
Розмір продукту:	Ø136*250мм

ЗОВНІШНІЙ ВИГЛЯД І КЛЮЧОВІ ФУНКЦІЇ



1. Зарядне гніздо
2. Вхід Aux
3. Вмк / Вимк
4. Наступний
5. Відтворення / Пауза

6. Попередній
7. USB порт
8. Регулятор гучності
9. LED індикатор
10. Слот для SD-карти

Режим (перемикання Bluetooth, USB, SD, FM і AUX-IN)

Bluetooth:

1. Переведіть кнопку живлення в положення «ВМК», світлодіодний індикатор загориться синім кольором, почне швидко блимати і подасть два звукових сигнали.
2. Активуйте Bluetooth на мобільному телефоні і знайдіть ім'я виробу «**ABTS-11B**», а потім підключіть його. Синій світлодіодний індикатор повільно зблимає і видасть третій звуковий сигнал після успішного підключення.
3. Насолоджуйтеся музикою з Вашого мобільного телефону.
4. Натисніть кнопку Попередній або Наступний на пристрої або на мобільному телефоні, щоб вибрати трек.
5. Натисніть кнопку відтворення / паузи на пристрої або на мобільному телефоні, щоб відтворити / зупинити музику
6. Використовуйте кнопку регулювання гучності для того, щоб встановити необхідний рівень гучності. Або налаштуйте гучність мобільного телефону.

Відтворення музики з USB і SD-карти:

1. Поверніть кнопку живлення в положення «ВМК».
2. Вставте SD-карту або USB в гніздо, збережена музика буде відтворюватися автоматично, а синій світлодіод безперервно палати.
3. У режимі відтворення коротко натисніть кнопку «Вперед» або «Назад», щоб вибрати трек, натисніть і утримуйте, щоб перемотати трек вперед або назад.
4. Натисніть Відтворення / Пауза, щоб розпочати / призупинити відтворення музики.
5. Будь ласка, поверніть кнопку живлення в положення «ВМК», коли ви не використовуєте пристрій.
6. Примітка: в режимі відтворення Bluetooth вставте SD-карту або USB, щоб відключити Bluetooth і перемкнути відтворення з USB або SD-карти. Ви можете натиснути кнопку MODE, щоб знову перейти в режим Bluetooth.

FM Радіо:

1. У режимі FM-радіо наданий аудіокабель розглядається як антена. Будь ласка, вставте аудіо кабель, щоб отримати кращий FM-сигнал.
2. Поверніть кнопку живлення в положення «ВМК», натисніть кнопку «MODE», щоб переключитися в режим FM-радіо.
3. У режимі відтворення коротко натисніть кнопку «Відтворення / Пауза», щоб виконати автоматичний пошук FM-каналів і автоматично зберегти їх.
4. Натисніть кнопку Попередній або Наступний, щоб переключити збережений FM канал.

Вхід AUX-in

Для інших сумісних музичних пристроїв або програвачів MP3 / MP4 використовуйте доданий аудіокабель для підключення від лінійного виходу пристрою. Потім натисніть кнопку «MODE», щоб переключитися в стан AUX-IN.

При використанні зовнішнього пристрою всі функції будуть керуватися зовнішнім пристроєм, крім кнопки «Відтворення / Пауза».

Примітки:

1. Натисніть кнопку MODE, щоб перемикаати різні режими, в наступному порядку: Bluetooth, SD, USB-диск, FM-радіо і AUX-IN.
2. Поверніть кнопку живлення в положення «ВИМК», щоб вимкнути живлення, коли пристрій не використовується.

Зарядка пристрою:

1. Вимкніть живлення пристрою, вставте кабель для зарядки в гніздо для зарядки пристрою, підключіть інший кінець до ПК або іншому зарядного пристрою з виходом 5 В (не входить в комплект), і тоді загориться червоний індикатор зарядки.
2. Час зарядки становить 3-5 годин. При повній зарядці індикатор вимкнеться.
3. Для подовження терміну служби батареї, будь ласка, не заряджайте пристрій більше 8 годин.

УТИЛІЗАЦІЯ ЕЛЕКТРИЧНОГО І ЕЛЕКТРОННОГО ОБЛАДНАННЯ



Цей символ на продукті або упаковці означає, що продукт не слід розглядати як побутові відходи. Не викидайте сміття в кінці терміну його служби, а надішліть його в центр збору відходів для переробки. Таким чином, ви допоможете захистити навколишнє середовище і зможете запобігти будь-які негативні наслідки, які даний продукт може мати для навколишнього середовища і здоров'я людини.

Щоб знайти найближчий центр збору відходів:

- Зв'яжіться з місцевою владою
- Запитайте додаткову інформацію в магазині, де ви придбали товар.

AKAI



ABTS-11B

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Портативный динамик с поддержкой Bluetooth

Для того, чтобы правильно эксплуатировать данное устройство, внимательно прочитайте данное руководство пользователя!

ОСОБЕННОСТИ УСТРОЙСТВА:

1. Портативный Bluetooth-динамик с выходом 10 Вт;
2. Чистый звук и динамический звуковой эффект;
3. A2DP - беспроводная потоковая передача музыки с любого Bluetooth-устройства, такого как мобильный телефон, ноутбук, iPhone или iPad;
4. Удобное и безопасное сопряжение для удобной работы;
5. Рабочий диапазон 10 метров;
6. Поддержка USB и SD-карты;
7. FM-радио;
8. Поддержка функции линейного входа: подходит для ПК, MID, TV и других аудиоустройств;
9. Боковая панель управления громкостью;
10. Встроенная литиевая аккумуляторная батарея 1500 мАч;
11. Ремешок для переноски.

АКСЕССУАРЫ:

Зарядный кабель

Аудио кабель

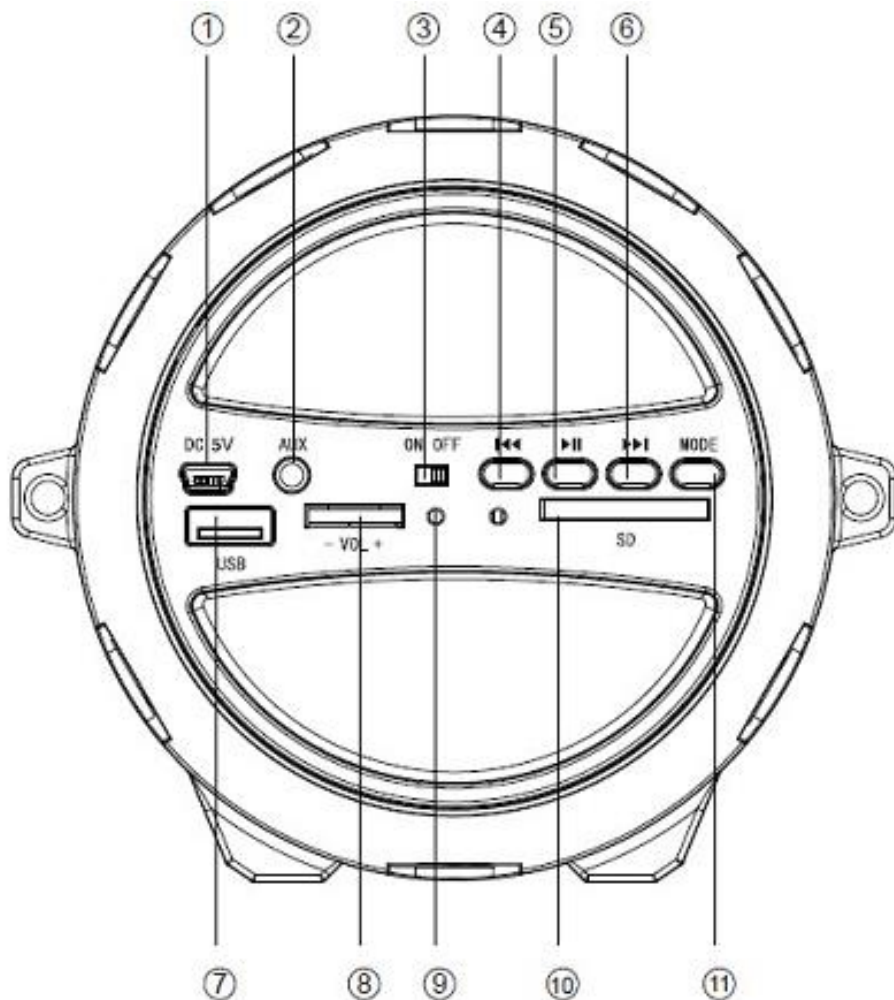
Руководство пользователя

Ремень

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

Версия Bluetooth	2.1
Диапазон Bluetooth	Поддержка A2DP и AVRCP до 10 метров
Динамики:	Размер динамика: 3 дюйма Релейный вывод звукового сигнала: 10W,4Ω
Подключения:	SD-карта (считыватель) Вход Aux-in 3.5мм разъем для подключения
Источник питания:	Встроенная перезаряжаемая литиевая аккумуляторная батарея 1500 мАч (2 часа воспроизведения на максимальной громкости)
Мощность перезарядки:	DC 5V 1A (USB-кабель для зарядки входит в комплект)
Размер продукта:	Ø136*250мм

ВНЕШНИЙ ВИД И КЛЮЧЕВЫЕ ФУНКЦИИ



- 1. Зарядное гнездо
- 2. Вход Aux
- 3. Вкл / Выкл
- 4. Следующий
- 5. Воспроизведение / Пауза

- 6. Предыдущий
- 7. USB порт
- 8. Регулятор громкости
- 9. LED индикатор
- 10. Слот для SD-карты

Режим (переключение Bluetooth, USB, SD, FM и AUX-IN)

Bluetooth:

1. Переведите кнопку питания в положение «ON», светодиодный индикатор загорится синим цветом, быстро мигает и подаст два звуковых сигнала.
2. Активируйте Bluetooth на мобильном телефоне и найдите имя устройства **«ABTS-11B»**, затем подключите его. Синий светодиодный индикатор медленно мигает и издает третий звуковой сигнал после успешного подключения.
3. Наслаждайтесь музыкой с Вашего мобильного телефона.
4. Нажмите кнопку Предыдущий или Следующий на устройстве или на мобильном телефоне, чтобы выбрать трек.
5. Нажмите кнопку воспроизведения / паузы на устройстве или на мобильном телефоне, чтобы воспроизвести / остановить музыку
6. Используйте кнопку регулировки громкости для того, чтобы установить необходимый уровень громкости. Или настройте громкость мобильного телефона.

Воспроизведение музыки с USB и SD-карты:

1. Поверните кнопку питания в положение «ВКЛ».
2. Вставьте SD-карту или флэш-диск USB в гнездо, сохраненная музыка будет воспроизводиться автоматически, а синий светодиод непрерывно горит.
3. В режиме воспроизведения коротко нажмите кнопку «Вперед» или «Назад», чтобы выбрать трек, нажмите и удерживайте, чтобы перемотать трек вперед или назад.
4. Нажмите Воспроизведение / Пауза, чтобы начать / приостановить воспроизведение музыки.
5. Пожалуйста, поверните кнопку питания в положение «ВЫКЛ», когда вы не используете устройство.
6. Примечание: в режиме воспроизведения Bluetooth вставьте SD-карту или USB, чтобы отключить Bluetooth и переключить воспроизведение с USB или SD-карты. Вы можете нажать кнопку MODE, чтобы снова переключиться в режим Bluetooth.

FM Радио:

1. В режиме FM-радио предоставленный аудиокабель рассматривается как антенна. Пожалуйста, вставьте аудио кабель, чтобы получить лучший FM-сигнал перед использованием.
2. Поверните кнопку питания в положение «ВКЛ», нажмите кнопку «MODE», чтобы переключиться в режим FM-радио.
3. В режиме воспроизведения коротко нажмите кнопку «Воспроизведение / пауза», чтобы выполнить автоматический поиск FM-канала и автоматически сохранить его.
4. Нажмите кнопку Предыдущий или Следующий, чтобы переключить сохраненный FM канал.

Вход AUX-in

Для других совместимых музыкальных устройств или проигрывателей MP3 / MP4 используйте прилагаемый аудиокабель для подключения от линейного выхода устройства. Затем нажмите кнопку «MODE», чтобы переключиться в состояние AUX-IN. При использовании внешнего устройства все функции будут управляться внешним устройством, кроме кнопки «Воспроизведение / пауза».

Примечания:

1. Нажмите кнопку MODE, чтобы переключать различные режимы, в следующем порядке: Bluetooth, SD, USB-диск, FM-радио и AUX-IN.
2. Поверните кнопку питания в положение «ВЫКЛ», чтобы отключить питание, когда устройство не используется.

Зарядка устройства:

1. Отключите питание устройства, вставьте прилагаемый кабель для зарядки в гнездо для зарядки устройства, подключите другой конец к ПК или другому зарядному устройству с выходом 5 В (не входит в комплект), и тогда загорится красный индикатор зарядки.
2. Время зарядки составляет 3-5 часов. При полной зарядке индикатор перестанет светиться.
3. Для продления срока службы батареи, пожалуйста, не заряжайте устройство более 8 часов.

УТИЛИЗАЦИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Этот символ на продукте или упаковке означает, что продукт не следует рассматривать как бытовые отходы. Не выбрасывайте мусор в конце срока его службы, а отправьте его в центр сбора отходов для переработки. Таким образом, вы поможете защитить окружающую среду и сможете предотвратить любые негативные последствия, которые данный продукт может иметь для окружающей среды и здоровья человека.

Чтобы найти ближайший центр сбора отходов:

- Свяжитесь с местными властями
- Запросите дополнительную информацию в магазине, где вы приобрели товар.